



联合国
粮食及
农业组织

Food and Agriculture
Organization of the
United Nations

Organisation des Nations
Unies pour l'alimentation
et l'agriculture

Продовольственная и
сельскохозяйственная организация
Объединенных Наций

Organización de las
Naciones Unidas para la
Alimentación y la Agricultura

منظمة
الأغذية والزراعة
للأمم المتحدة

A

هيئة الموارد الوراثية للأغذية والزراعة

مجموعة جهات التنسيق الوطنية المعنية بحالة التنوع البيولوجي للأغذية والزراعة

الجزء الثاني من الاجتماع الثاني

27-25 مايو / أيار 2021

جدول الأعمال التفصيلي والجدول الزمني المؤقتان

عقب إقرار الترتيبات لعقد الاجتماع الثاني لمجموعة جهات التنسيق الوطنية المعنية بحالة التنوع البيولوجي للأغذية والزراعة (مجموعة جهات التنسيق الوطنية) بصورة افتراضية، اتفقت مجموعة جهات التنسيق الوطنية في الجزء الأول من اجتماعها الثاني على تطبيق قواعدها وممارساتها العادية لتسيير الاجتماع، وعلى تعليق أي قواعد قد تتعارض مع الشكل الافتراضي لعقد الاجتماع. كما اتفقت مجموعة جهات التنسيق الوطنية على تطبيق أي إجراءات خاصة أو أساليب عمل معدلة قد تقتضيها الحاجة لضمان كفاءة تسيير أعمال الاجتماع.¹

وترد الإجراءات الخاصة لعقد الاجتماع الثاني لمجموعة جهات التنسيق الوطنية في المرفق الأول بهذه الوثيقة.

البند 1: اعتماد جدول الأعمال

تتضمن هذه الوثيقة جدول الأعمال التفصيلي والجدول الزمني المؤقتين لكي تنظر فيهما مجموعة جهات التنسيق الوطنية.

البند 2: استعراض مسودة الاحتياجات والإجراءات الممكنة لصون التنوع البيولوجي للأغذية والزراعة واستخدامه على نحو مستدام

طلبت هيئة الموارد الوراثية للأغذية والزراعة (الهيئة) في دورتها العادية السابعة عشرة من الأمين أن يعقد اجتماعًا ثانيًا مفتوح العضوية لمجموعة جهات التنسيق الوطنية بهدف استعراض الوثيقة بعنوان "التنوع البيولوجي للأغذية والزراعة - المشروع المنقح لوثيقة تقدير الاحتياجات والإجراءات الممكنة" وتنقيحها، حسب الاقتضاء.²

¹ الفقرتان 2-3 من الوثيقة [CGRFA/NFP-BFA-2.1/21/Report](#)

² المرفق جيم بالوثيقة [CGRFA-17/19/Report](#)

وقد بدأت مجموعة جهات التنسيق الوطنية باستعراض الوثيقة خلال الجزء الأول من اجتماعها الثاني الذي عقد من 2 إلى 4 مارس/ آذار 2021. واتفقت على استئناف الاجتماع من أجل إنجاز المهام الموكلة إليها³. ويرد مشروع النصّ على النحو الذي استعرضته مجموعة جهات التنسيق الوطنية حتى الآن، في المرفق الأول بالوثيقة المعنونة "التنوع البيولوجي للأغذية والزراعة – المشروع المنقح لوثيقة تقدير الاحتياجات والإجراءات الممكنة" (CGRFA/NFP-BFA-2.2/21/2).

إنّ مجموعة جهات التنسيق الوطنية مدعوّة إلى استعراض الوثيقة وتنقيحها بحسب الاقتضاء لكي تنظر فيها الهيئة في دورتها العادية الثامنة عشرة بدافع اعتمادها كخطة عمل عالمية من جانب مؤتمر المنظمة⁴.

البند 3: ما يستجد من أعمال

البند 4: اعتماد التقرير

³ الفقرة 12 من الوثيقة [CGRFA/NFP-BFA-2.1/21/Report](#)

⁴ الفقرة 47 من الوثيقة [CGRFA-17/19/Report](#)

الجدول الزمني المؤقت

وثائق العمل	العنوان	البند من جدول الأعمال	التوقيت
الثلاثاء، 25 مايو/ أيار 2021 الفترة الصباحية			
CGRFA/NFP-BFA-2.2/21/1 الوثيقتان 1. CGRFA/NFP-BFA-2.2/21/1 Add و	اعتماد جدول الأعمال	1	الساعة 10:00 – 13:00 بتوقيت أوروبا الوسطى*
CGRFA/NFP-BFA-2.2/21/2 الوثيقة	استعراض مسودة الاحتياجات والإجراءات الممكنة لصون التنوع البيولوجي للأغذية والزراعة واستخدامه على نحو مستدام	2	
الثلاثاء، 25 مايو/ أيار 2021 فترة بعد الظهر			
CGRFA/NFP-BFA-2.2/21/2 الوثيقة	استعراض مسودة الاحتياجات والإجراءات الممكنة لصون التنوع البيولوجي للأغذية والزراعة واستخدامه على نحو مستدام	2	الساعة 14:30 – 17:30 بتوقيت أوروبا الوسطى*
الأربعاء، 26 مايو/ أيار 2021 الفترة الصباحية			
CGRFA/NFP-BFA-2.2/21/2 الوثيقة	استعراض مسودة الاحتياجات والإجراءات الممكنة لصون التنوع البيولوجي للأغذية والزراعة واستخدامه على نحو مستدام	2	الساعة 10:00 – 13:00 بتوقيت أوروبا الوسطى*
الأربعاء، 26 مايو/ أيار 2021 فترة بعد الظهر			
CGRFA/NFP-BFA-2.2/21/2 الوثيقة	استعراض مسودة الاحتياجات والإجراءات الممكنة لصون التنوع البيولوجي للأغذية والزراعة واستخدامه على نحو مستدام	2	الساعة 14:30 – 17:30 بتوقيت أوروبا الوسطى*
	ما يستجد من أعمال	3	
الخميس 27 مايو/ أيار 2021 فترة بعد الظهر			
	اعتماد التقرير	4	الساعة 14:30 – 17:30 بتوقيت أوروبا الوسطى*

* التوقيت الصيفي لأوروبا الوسطى هو ساعتين اثنتين بعد التوقيت العالمي المنسق.

المرفق الأول

الإجراءات الخاصة لعقد الجزء الثاني من الاجتماع الثاني لمجموعة جهات التنسيق الوطنية المعنية بحالة التنوع البيولوجي للأغذية والزراعة

1- تنطبق الإجراءات المبينة في هذه الوثيقة بصفة استثنائية على الجزء الثاني من الاجتماع الثاني لمجموعة جهات التنسيق الوطنية المعنية بحالة التنوع البيولوجي للأغذية والزراعة (مجموعة جهات التنسيق الوطنية) في ضوء التدابير المتخذة لاحتواء جائحة كوفيد-19 وما يترتب عنها من أسلوب افتراضي لعقد هذا الاجتماع. ولا يشكّل اعتماد هذه الإجراءات سابقة لأساليب عمل مجموعة جهات التنسيق الوطنية أو أي جهاز فرعي آخر لهيئة الموارد الوراثية للأغذية والزراعة (الهيئة) في الاجتماعات القادمة.

وظائف مجموعة جهات التنسيق الوطنية المعنية بحالة التنوع البيولوجي للأغذية والزراعة

- 2- تتمثل وظيفة مجموعة جهات التنسيق الوطنية على النحو الذي حددته الهيئة في دورتها العادية السابعة عشرة في استعراض الوثيقة المعنونة "التنقيحات الموحدة لوثيقة التنوع البيولوجي للأغذية والزراعة - المشروع المنقح لوثيقة تقدير الاحتياجات والإجراءات الممكنة"⁵ وتنقيحها بحسب الاقتضاء، لكي تنظر فيها الهيئة في دورتها العادية الثامنة عشرة⁶.
- 3- ولا ينطوي الأسلوب الافتراضي لعقد الجزء الثاني من الاجتماع الثاني لمجموعة جهات التنسيق الوطنية على أي تغيير بالنسبة إلى أي من وظائف مجموعة جهات التنسيق الوطنية المبينة آنفاً.

إجراء المداولات

- 4- ستُعقد جميع الجلسات العامة للجزء الثاني من الاجتماع الثاني لمجموعة جهات التنسيق الوطنية من خلال منصة **Zoom** للمؤتمرات الفيديوية. وسيتمتع أعضاء مجموعة جهات التنسيق الوطنية والمراقبون على قدم من المساواة بإمكانية الوصول إلى منصة Zoom والوظائف الداخلية لاستخدامها، بما يكفل قدرتهم على رؤية المشاركين في الاجتماع الافتراضي وإلقاء بيانات أمام مجموعة جهات التنسيق الوطنية وتمكّن الآخرين من رؤيتهم.
- 5- ويجوز للمشاركين طلب الكلمة باستخدام وظيفة رفع الأيدي (Raise Hand) في منصة Zoom. وسيشكّل ذلك قائمة بالمتحدثين سيستخدمها الرئيس لدعوة المشاركين إلى تناول الكلمة.
- 6- وترد أسماء الأعضاء في مجموعة جهات التنسيق الوطنية كما تم ترشيحهم من جانب الأقاليم بواسطة الأعضاء في مكتب الهيئة، في الوثيقة **CGRFA/NFP-BFA-2.2/21/Inf.2**.
- 7- وستتاح خدمات الترجمة الفورية بلغات المنظمة الست كافة خلال الجزء الثاني من الاجتماع الثاني لمجموعة جهات التنسيق الوطنية.

⁵ الوثيقة [CGRFA/NFP-BFA-2/21/2](#).

⁶ الفقرة 47 من الوثيقة [CGRFA-17/19/Report](#).

- 8- ونظرًا إلى الأسلوب الافتراضي الذي سيعقد به الجزء الثاني من الاجتماع الثاني لمجموعة جهات التنسيق الوطنية، والحاجة إلى تبسيط الإجراءات لضمان إتاحة الوقت الكافي خلال الاجتماع لاستكمال جميع بنود جدول الأعمال، يرجى من المشاركين ألا تتعدى مدة مداخلاتهم ثلاث دقائق، وخمس دقائق بالنسبة إلى المداخلات الإقليمية.
- 9- وسعيًا إلى تعظيم كفاءة الإجراءات، يُشجع بشكل خاص إلقاء البيانات الإقليمية. وحرصًا على تيسير الترجمة الفورية وإعداد التقارير، يرجى من جميع المشاركين تقديم نسخ خطية من بياناتهم إلى أمانة الهيئة قبل انعقاد الاجتماع أو في أقرب وقت ممكن بعد ذلك. ويرجى إرسال البيانات إلى العنوان التالي: cgrfa@fao.org
- 10- ويجوز للمشاركين استخدام وظيفة الدردشة (chat) في منصة Zoom من أجل تبادل المعلومات. غير أنه يجب التعبير شفهيًا خلال الاجتماع عن الآراء التي ينبغي أخذها بعين الاعتبار لدى إعداد تقرير الاجتماع.

جدول الأعمال والجدول الزمني والوثائق

- 11- يتم، وفقًا للممارسة المتبعة، إعداد جميع وثائق الاجتماع وإتاحتها على الموقع الإلكتروني لمجموعة جهات التنسيق الوطنية.⁷
- 12- إنّ توقيت المنطقة المطبق على الجزء الثاني من الاجتماع الثاني لمجموعة جهات التنسيق الوطنية هو توقيت وسط أوروبا (التوقيت العالمي المنسق + 2). ويعتبر هذا التوقيت توقيت المنطقة في المقر الرئيسي للمنظمة، وسيكون مكان الاجتماع كما لو كان اجتماعًا فعليًا بحضور المشاركين.
- 13- ومن المقرر عقد جلسات الجزء الثاني من الاجتماع الثاني لمجموعة جهات التنسيق الوطنية من الساعة 10:00 إلى الساعة 13:00 ومن الساعة 14:30 إلى الساعة 17:30 في اليوم الأول والثاني من الدورة. وفي اليوم الثالث، سيعقد اجتماع فترة بعد الظهر من الساعة 14:30 إلى الساعة 17:30، ما لم يقرّر الرؤساء المشاركون خلاف ذلك.
- 14- ويجوز للرؤساء المشاركين لمجموعة جهات التنسيق الوطنية أن يدعوا إلى استراحة قصيرة تصل مدتها إلى عشر دقائق في أي وقت خلال الاجتماع.
- 15- وستطبق جميع أساليب العمل الأخرى لمجموعة جهات التنسيق الوطنية المبينة في هذه المذكرة، في ما يتعلق بجدول الأعمال والجدول الزمني والوثائق، على الجزء الثاني من الاجتماع الثاني لمجموعة جهات التنسيق الوطنية تماشياً مع الممارسة المتبعة.

التقارير والسجلات

- 16- سيتولى مقرر مجموعة جهات التنسيق الوطنية إعداد مشروع تقرير الاجتماع الذي سيتاح على الموقع الإلكتروني لمجموعة جهات التنسيق الوطنية في اليوم الثالث في تمام الساعة 13:30. وسيُسجّل التقرير توافق آراء المجموعة بشأن الأساليب المعدلة المعتمدة في هذا الاجتماع والمعروضة في هذه المذكرة.
- 17- وستطبق جميع أساليب العمل الأخرى لمجموعة جهات التنسيق الوطنية المبينة في هذه المذكرة، في ما يتعلق بالتقارير ومحاضر المداولات، على الجزء الثاني من الاجتماع الثاني لمجموعة جهات التنسيق الوطنية تماشياً مع الممارسة المتبعة.

⁷ <http://www.fao.org/cgrfa/meetings/detail/ar/c/1391645>